제7차 해외학자 초청 강연

상명대학교 SANGMYUNG UNIVERSITY 한국언어문화전공

<인공지능 시대에 언어교육과 통번역 교육>

— 아제르바이잔 언어대학교 한국어통번역 전공을 중심으로

강연자 : Aliyeva Bahar (알리예바 바하르) 교수

❍ 학력
- 2005-2009 아제르바이잔 언어대학교, 한국어통번역 전공, 학사
- 2010-2013 한국학중앙연구원 한국학대학원, 사회학 전공, 석사
- 2013-2017 한국학중앙연구원 한국학대학원, 사회학 전공, 박사

❍ 연구분야
- 여가사회학(여행과 축제, 놀이 연구); 역사사회학; 번역 연구.

❍ 번역서
- 역사학연구소, 『함께 보는 한국 근현대사』, 2021, Qanun Publishing House (공동 번역)
- 황석영, 「낯익은 세상」, 2023, Alatoran.
- 공지영, 「봉순이 언니」, 2024, Qanun Publishing House.(출판중)
- 황석영, 「해질 무렵」, 2024, Alatoran. (출판중)

❍ 저서
- 한국역사와 사회, 2023, Sim-Sim. (공동 저자).
- 아제르바이잔어-한국어 사전, 2023, Sim-Sim. (공동 저자).

아제르바이잔 언어대학교
아제르바이잔어 통번역학 전공 교수

강연 개요

1. 아제르바이잔에서 한국어 교육의 역사와 현황 (교육 기관, 학습자 및 교원 현황).
2. 아제르바이잔 언어대학교 한국어 통번역 전공 교과목, 활용 교재.
3. 한국어 통번역 교육의 문제점 및 전망.
4. AI시대에 언어교육과 통번역 교육을 둘러싼 과제들.

강연 일정 및 주최

- 주최 : 상명대학교 글로벌지역학부 한국언어문화전공
- 주관 : 상명대학교 글로벌지역학부 한국언어문화전공 커뮤니케이션팀 / 학생회
- 일시 : 2024년 5월 1일(수) 16:25-17:25(한국시간) / 11:25-12:25(아제르바이잔 시간)
- 참여대상 : 한국언어문화전공 재학생 및 상명대학교 재학생
- 장소 : 송백관 502호(오프라인 참여)
- 참여방법 : 온라인 줌 화상회의 및 강의실 참석
- 줌 접속링크 : https://us06web.zoom.us/j/81422319272?pwd=QEwjYfRKGPX84her16dap0GuNyMt.1
  - 회의 ID: 814 2231 9272 / 암호: K3JBhc
- 사전 질문 조사(URL) :